

# Норвежско-русское общество Осло

**приглашает на благотворительный Рождественский концерт**

**5 декабря 2003 г. в 19 часов**

в помещении Musikklærerforening *по адресу:*  
Josefines gt.15, Oslo, вход со стороны Underhaugesvn.

*Деньги, вырученные от проведения концерта, будут перечислены в пользу русской Православной Церкви – приходу святой Равноапостольной кн.Ольги на ремонт Храма Христа Спасителя в г.Осло.*

Стоимость входа – 150 крон,  
для членов общества – 100 крон,  
для студентов – 70 крон.

**Контактные телефоны:** 22 67 71 90,  
40 20 43 78,  
90 92 04 61

**E-mail:** [forening2002@hotmail.com](mailto:forening2002@hotmail.com)

Мы желаем вам приятного и незабываемого вечера в кругу замечательных артистов!

Добро пожаловать!

# PROGRAM

## 1. DEL

**Katharina Jakhelln Semb**, sopran  
**Stein Skjervold**, baryton  
**Joachim Kjelsaas Kwetzinsky**, klaver

Pjotr Tsjajkovskij (1840-1893) Oktober: Høstsang fra "Årstidene", opus 37 (solo klaver)

Romanser (sopran og klaver)  
Khotjel by v jedinoe slovo  
Nje vjer' moj drug, opus 6 nr. 1  
Ni slova, o drug moj, opus 6 nr. 2

Sergej Rakhmaninov (1873-1943) V moltsjani notsji tajnoj, opus 4 nr. 3 (sopran og klaver)

Georgij Sviridov (1915-1998) Fra "Ottsjalivsjaja Rus'" (1977)(baryton og klaver):  
1. Osen'  
2. Ja pokinul rodimyj dom.  
5. Ottsjalivsjaja Rus'  
12. O rodina, stsjastlivyj i njeiskhodnyj tsjas!

Ukjent komponist Beloj akatsii grozdja dusjstie (duett; sopran, baryton og klaver)

**Natalia Strelchenko**, klaver

Frederik Chopen (1810 – 1849) Polonese Fantasia

## 2. DEL

**Nicolaus Zwetnow**, balalajka  
**Vladimir Pavlenko**, klaver

Russisk folkemusikk

**Stien Skjervold**, bariton

Modest Mussorgskij Mephistos sang om loppen

**En sigøynergruppe**